

**Zeitschrift:** Pionier : Zeitschrift für die Übermittlungstruppen  
**Herausgeber:** Eidg. Verband der Übermittlungstruppen; Vereinigung Schweiz. Feld-Telegraphen-Offiziere und -Unteroffiziere  
**Band:** 47 (1974)  
**Heft:** 3  
  
**Rubrik:** Eidgenössischer Verband der Uebermittlungstruppen (EVU) =  
Association Fédérale des Troupes de Transmission (AFTT) =  
Associazione Svizzera delle Truppe di Trasmissione (ASTT)

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 08.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Eidgenössischer Verband der Uebermittlungstruppen (EVU)

## Zentralvorstand

Zentralpräsident:

Major Leonhard Wyss  
Föhrenweg 1, 5400 Baden  
G (01) 25 05 10 P (056) 22 51 67

Vizepräsident und Präsident der TK:

Cap François Dayer  
Rochelle 10, 1008 Prilly  
G (021) 24 85 71 P (021) 24 18 77

Zentralsekretär:

Wm Wolfgang Aeschlimann  
c/o Howeg, 2540 Grenchen  
G (065) 8 70 21 P (065) 8 73 82

Zentralkassier:

Fw Walter Bossert  
im Stäbli 302, 5223 Riniken  
G (056) 41 18 61

Chef Basisnetz:

Lt Werner Kuhn  
Ulmenweg 2, 3053 Münchenbuchsee  
G (031) 67 35 29 P (031) 86 23 18

Chef Felddienstübungen:

Pit André Longet  
Av. des Morgines 43, 1213 Petit-Lancy  
G (022) 21 01 76 P (022) 92 67 11

Chef Kurse:

Oblt Jürg Saboz  
Pantelweg 8, 4153 Reinach BL  
G (061) 32 50 11

Zentralmaterialverwalter:

Adj Uof Albert Heierli  
Bergstrasse 12, 3028 Spiegel bei Bern  
G (031) 67 23 97 P (031) 53 49 38

Chef Werbung und Propaganda:

Na Sdt Paul Meier  
Postfach 2818, 8023 Zürich

Redaktor des «Pionier»:

Wm Erwin Schöni  
Hauptstrasse 50, 4528 Zuchwil  
G (065) 5 23 14

Chef der Funkhilfe:

Wm Hansruedi Gysi  
Alpenblick 5, 6330 Cham  
G (042) 24 32 06 P (042) 36 17 97

Protokollführer:

Pi Albert Sobol  
Steinbühlallee 15, 4000 Basel

Beisitzer:

Wm Dante Bandinelli  
via Fossato, 6512 Giubiasco  
G/P (092) 27 11 66

Mutationssekretariat:

Frau Patricia Bossert, im Stäbli 302  
5223 Riniken

## Association Fédérale des Troupes de Transmission (AFTT)

### Dates importantes

**Mars**

8. Section Neuchâtel  
Assemblée générale ordinaire

**Avril**

21. Section Vaudoise:  
Course de côte motocycliste  
Bonvillars—Fontanezier  
Section Vaudoise:  
Trophée du Muveran

### Informations des sections

#### ● Section de Genève

Ulric Zimmermann, ch. de la Caroline 26  
1213 Petit-Lancy  
P (022) 42 97 22 G (022) 92 34 33

Les nouvelles sont peu nombreuses pour ne pas dire inexistantes. Les délais d'impression ne permettent pas de rendre compte du cours technique ainsi que de l'exercice en campagne qui ont eu lieu à la fin de février et au début mars. Nous y reviendrons au mois d'avril. Afin que les membres soient au courant, le comité fait son possible pour recruter de nouveaux membres. Une lettre de propagande a été pondue par le secrétaire, revue et signée par le président et envoyée aux intéressés par le spécialiste des relations publiques. Le comité espère rencontrer quelques têtes nouvelles prochainement. Notre rentrée dans le réseau de base devrait nous aider à atteindre ce but. Une autre intention du

comité est ranimer les rencontres au local le vendredi soir. Il est regrettable que les membres se désintéressent de la société.

A la fin de la dernière séance de comité, Ulric Zimmermann nous a emmené dans un petit restaurant ayant un gros patron. Notre ami Longet, à côté de ce patron, c'est comme qui dirait un mannequin au régime... (sans rancune, André!). La cuisine était à la mesure du patron: hors du commun. Un endroit à recommander. Ajoutons que le patron est très avenant avec tout le monde. En conclusion, c'est un bistrot où il faut être sur de soi et éviter de se faire marcher sur les pieds. (même toi, André: tes nougats ne résisteraient pas aux trois cents livre du gros Robert).

Le prochain article du «Pionier» sera beaucoup plus technique que celui-là. Mais, ma foi, on prend l'information où elle se trouve. M.A.S.

#### ● Section de Neuchâtel

Pierre Grandjean  
Alexis-Marie-Piaget 63  
2300 La Chaux-de-Fonds

Ordre du jour de l'assemblée générale ordinaire du vendredi 8 mars 1974, à 20 h. 30 au Restaurant du 1er Mars à Cernier

1. Appel
2. Lecture du P.V. de l'AG 1973
3. Rapport du Président
4. Rapport des Chefs de transmission
5. Rapport des Chefs de matériel
6. Rapport du Caissier
7. Rapport des Vérificateurs de comptes
8. Nominations statutaires

9. Proposition de modification des art. 8 et 10 des statuts

10. Admissions
11. Démissions
12. Cotisations 1974
13. Activités
14. Divers

A.S.

Ce n'est pas «un» membre de plus que l'AFTT pourra compter dans quelques années, mais peut-être «une» membre. La famille d'un de nos membres s'est en effet agrandie d'une unité; nous tenons à féliciter de cet événement Mme et M. Goumaz en même temps que nous souhaitons une bonne guérison à notre ami Philippe, l'heureux père.

Samedi 2 février, trois valeureux membres se sont dévoués pour descendre un bus de matériel (SE-218 et autres) de La Chaux-de-Fonds à Neuchâtel et pour le monter au local (pas le bus): deux étages par un escalier en colimaçon! Ces trois «courbattus» espèrent toujours que quelques-uns de nos membres s'annonceront pour l'aménagement du local des Valangines. Merci! Il faut remarquer, et c'est tout à leur honneur, que les Chaux-de-Fonniens avaient préparé tout le matériel devant leur local. F.M.

#### ● Section Vaudoise

Case postale 514, 1002 Lausanne  
Claude Henriod, En Haut-Pierraz,  
Villa Pierrefleur, 1111 Echichens

Nous rappelons à tous nos membres le prochain déroulement au sein de notre section du cours technique relatif à la

connaissance de la station du type R-902. Etant donné le soin que ses organisateurs ont voué à sa préparation, nous comptons fermement sur une honorable participation à ce dernier.

Le texte du procès-verbal de l'assemblée générale ordinaire 1973 n'ayant pu être remis en temps voulu à la rédaction de

notre journal, sa parution dans ces colonnes est reportée au numéro d'avril de «Pionier».

Le comité se réunira au local de la Mercerie le mercredi 6 mars à partir de 18 h. 30.

Calendrier des manifestations

Course de côte motocycliste Bonvillars—Fontanezier, 21 avril 1974.

Trophée du Muveran dans le courant du mois d'avril

Tous ceux qui désirent prendre part à l'une ou l'autre de ces manifestations sont instamment priés de vouloir bien s'adresser sans tarder à André Dugon, domicilié au chemin du Parc de la Rouvraie 6, 1018 Lausanne, téléphone 43 85 18 ou 22 64 73.

pe

## Associazione Svizzera delle Truppe di Trasmissione (ASTT)

### ● Sezione Ticino

Cassella postale 100, 6501 Bellinzona  
Mirto Rossi, via Varrone 6, 6500 Bellinzona

Sono stati promessi i seguenti Ufficiali delle truppe di trasmissione:

A Colonnello: Romelli Romano, Lugano  
Maggiore: Donati Franco, Tegna.  
Capitano: Minini Dario, Giubiasco.

Alla base di qualsiasi società umana sta l'ordine e la discipline, per poter dire di stare bene. Gigi di Viganello

Anche la nostra sezione inizierà prossimamente i lavori secondo il programma prefisso. Nel mese di marzo si terrà l'assemblea generale, durante quale sentiremo da parte dal nostro direttore tecnico, quando e quanto dovremo fare nel 1974. E un ordine, scusate, di portare seco un giovane, sarebbe cosa normale e possibile. Sicuramente posso anticipare che la nostra sezione dovrà tenersi pronta per costruire e far funzionare la rete di trasmissione per la stafetta del Geroso. Questa manifesta-

zione e poi sempre il piatto forte della nostra attività. Vale anche per l'assegnazione per le forbici d'oro! Arriverci a presto. baffo

### Dove sono i giovani?

E a conoscenza di tutti, in modo speciale i membri di comitato di qualsiasi società, che l'affluenza dei giovani lascia alquanto a desiderare. Seguono le solite discussioni e polemiche per poi trovarsi davanti a un nulla di fatto. Colpa dei giovani?

No, assolutamente no. Il giovane dei nostri giorni, che vuole stare all'esterno di qualsiasi impegno sociale, non si differenzia in niente di quello di cento anni fa, solamente l'ambiente, il modo di vivere, le immense possibilità di svago e divertimenti che vengono reclamizzati con dei impressionanti «slogans», impediscono al giovane di scegliere liberamente. Forse possiamo trovare una certa colpa, nel modo con il quale, noi abbiamo instradato i giovani, lasciando troppe possibilità, per infi-

lare quella strada con meno difficoltà o resistenza, strada molto piaciuta dalla gran parte dell'essere umano.

Con altre parole, trattando quello che ci concerne, possiamo constatare che abbiamo fatto niente per portare a conoscenza pubblica, dell'esistenza della nostra ASTT. Abbastanza grave mi sembra questo fatto, sen penso quale importanza ha la trasmissione nella nostra vita quotidiana e quale nobile mestiere rappresenta la trasmissione. Pensiamo solo un attimo se il mittente non potrebbe fidarsi del mezzo o della persona ai quali fu affidato il compito di trasmettere, al desiderato indirizzo, un messaggio importante.

Infinite possibilità, metodi, attrezzature delle più svariate tecniche e sistemi, stanno a beneficio dell'intera umanità. Si a noi, dei capelli grigi, di intraprendere il necessario, per fare sì che tutti sappiano dell'nostro operato in forma di società, e non esclusivamente militare, bensì umanitaria e sociale a disposizione di tutti. Informiamo la gioventù su questo! D. Bandinelli

## Eidgenössischer Verband der Uebermittlungstruppen (EVU)

### Wir merken uns Termine

#### März

- 3. Sektion Biel/Bienne:  
Uem D Bieler Fasnacht
- 5. Sektion Uzwil:  
Beginn Sendeabende SE-22
- 5. Sektion Schaffhausen:  
Vortrag «Verbindung und Uebermittlung», Restaurant Landhaus
- 6. Sektion Lenzburg:  
Fachtechnischer Kurs SE-222
- 6. Sektion Thalwil:  
Fachtechnischer Kurs SE-222
- 7. Sektion Luzern:  
Kegelabend im Rest. St. Jakob
- 9./10. Sektion Thun:  
Uem D und Felddienstübung  
Winter-Gebirgsskilauflauf Lenk

- 15.—17. Sektion Thun:  
Uem D Schweiz. Wintermehrkampf  
Grindelwald
- 16. Sektion Zürich:  
Kegelabend
- 17. Sektion St. Gallen:  
Uem D St.-Galler Waffenlauf
- 18./19. Sektion Luzern:  
Uem D Schweizer Lehrer-Skitag  
im Eigental
- 20. Sektion Aarau:  
Orientierung über sektionseigene  
Telephon-Zentrale
- 30./31. Sektion Aarau:  
Uem D Sommer-Mannschaftswettkämpfe Gz Div 5
- 30./31. Sektion Bern:  
Uem D Skiff-Kurz- und Langstreckenrennen Wohlensee

#### April

- 5. Sektion Solothurn:  
Filmabend
- 7. Sektion Bern:  
Uem D Nordwestschweiz. Rad-Rundfahrt
- 23. Sektion Schaffhausen:  
Fachtechnischer Kurs Tf Zen 64
- 27. Sektion Bern:  
Uem D Arbenz-Gedenkfahrt  
GMMB

### Sektionen berichten

#### ● Sektion Baden

Generalversammlung

Am 29. Januar 1974 konnte der Präsident einige, aber nicht zu viele, zu unserer Ge-

neralversammlung begrüßen. Nach dem üblichen Vorgeplänkel (u. a. wurde Werner Eglin vom Jungmitglied zum Aktivmitglied ernannt, hielt der Chef seine Rede, in der er einen Film der vergangenen Anlässe vor unserem geistigen Auge ablaufen liess. Der Revisorenbericht zeigte, was eigentlich niemand bezweifelte, dass nämlich unser Kassier seine Sache gut macht. Die Versammlung brachte denn auch ihre Anerkennung durch deutliches Kopfnicken zum Ausdruck.

Aus dem Jahresprogramm:

JE-KA-MI-Freunde aufgepasst, denn jeder kann seine Ideen für die Gestaltung des Bastelkurses 1974 in gut demokratischer Weise anmelden. Und weil koordinieren in ist, richtet man seine Wünsche und Anregungen an unseren Koordinator Bruno Schmid, und zwar möglichst bald. Er wird alles weitere münatschen und wenn es genug gemänatscht ist, so etwa nach der Ostern, starten, sofern genügend Interessenten vorhanden. Der Zeitpunkt ist so gewählt, dass die Teilnehmer des Morsekurses auch mitmachen könnten.

Zum Schluss noch der glückliche Gewinner unseres Wanderpreises 1973: Bruno Schmid ganz knapp vor dem Chef und dreimal soviel Punkten wie der Schreibende (jeder singe laut, hoch soll er leben ...)

sa

## ● Sektion Bern

### Generalversammlung

Unter dem Vorsitz von Kilian Roth hat am 18. Januar im Restaurant Bürgerhaus in Bern unsere diesjährige Generalversammlung stattgefunden. Eigentlich war es eine problemlose Generalversammlung. Grosse Diskussionen fanden nicht statt. Lediglich Arnold Vogel orientierte und begründete in einem längeren Referat eine von ihm eingebrachte Interpellation. Diese wurde von der Versammlung angenommen mit dem Auftrag an den Vorstand, sie innerhalb des Vorstandes zu behandeln. Sowohl das Protokoll der GV vom 19. Januar 1973 wie auch die Tätigkeitsberichte, die Rechnungsablagen, die Revisorenberichte wurden von der Versammlung genehmigt. Unsere Sektion umfasst nun 355 Mitglieder, das sind zwei weniger als im Vorjahr. Wegen Nichtbezahlung des Mitgliederbeitrages billigte die Versammlung den Ausschluss von 16 Personen. Als frisch gebackener Veteran konnte Albert Heierli geehrt werden. Aus dem Vorstand treten zurück Frl. Erika Minnig und Florian Eng. Die scheidenden Mitglieder sind des Dankes für geleistete Dienste und Verdienste der Sektion gewiss. Als Nachfolger von Florian Eng wurde Ulrich Käsermann gewählt und der Posten von Erika Minnig wird vorläufig nicht mehr besetzt. Die Jahresbeiträge der Hauptsektion bleiben mit Fr. 20.— für Aktive und Passive und Fr. 12.— für Jungmitglieder unverändert; diejenigen der Schiess-Sektion bleiben ebenfalls gleich.

Für das 1977 durchzuführende 50jährige Verbandsjubiläum, welches mit der Delegiertenversammlung in Bern verbunden wird, wurden Rolf Ziegler und Hansjürg Wyder als erste Personen in das sektionsinterne Organisationskomitee gewählt. am

## ● Sektion Biel/Bienne

### Generalversammlung

Am Freitag, den 1. Februar 1974, fand die Generalversammlung unserer Sektion im Hotel de la Gare statt. Vor zahlreich anwesenden Gästen und Mitgliedern eröffnete Präsident E. Bläsi um 20.30 Uhr die Versammlung. Protokoll der letzten GV und die verschiedenen Jahresberichte passierten ohne Gegenstimme. Als neues Ehrenmitglied wurde Henri Schori mit grossem Applaus bestätigt. Für 20 Jahre Sektions-treue wurde Kurt Löffel geehrt.

Leider hat die Zahl der Mitglieder nicht zugenommen, sondern ist praktisch gleich geblieben. Der Kassabericht wurde ebenfalls ohne Gegenstimme gutgeheissen, doch wäre eine neue Einnahmequelle für die Sektionskasse nicht abträglich. Nachdem drei Rücktritte im Vorstand zu verzeichnen waren, fanden Neuwahlen statt. Zum neuen Vizepräsidenten und Jungmitglied obmann wurde Peter Stähli, zum Mutationsführer II Roger Delay gewählt. Fritz Brügger wurde nun definitiv zum Kassier I ernannt, nachdem Erich Ritter als ehemaliger Kassier seinen Wohnsitz verlegt hat. Als erfreulich darf bezeichnet werden, dass die Jahresbeiträge nicht erhöht werden mussten.

Dieses Jahr fanden wiederum verschiedene Anlässe statt, an denen der EVU mitwirken wird, so am 100-km-Lauf in Biel, an der Braderie, 1.-August-Feier und am internationalen Automobil-Bergrennen in Les Rangiers.

Die Sektion ist seit kurzer Zeit Besitzer eines Sektionslokales, das aber aus funktotechnischen Gründen nicht als Sendelokal benützt werden kann.

Um 22.10 Uhr konnte Präsident Bläsi die GV für beendet erklären. Anschliessend an das von der Sektionskasse offerierte kleine Essen zeigte Kamerad Rothen Dias von seiner Ferienreise nach Finnland. Dafür sei ihm der beste Dank ausgesprochen. mh

### Uebermittlungsdienst Ski-Cross «Tour du Spitzberg»

Am Sonntag, den 10. Februar, fand bei strahlendem Sonnenschein der Ski-Cross «Tour du Spitzberg» statt, welcher wiederum vom Invalidenverband Biel und Umgebung organisiert wurde. Unser Chef Fk Jörg Luder baute für die 13 EVU-Teilnehmer ein Funknetz mit SE-125 auf. Es bestand aus der Funkzentrale in Nods und 6 Aussenposten um und auf dem Spitzberg. Das QXB wurde bestens eingehalten. Laut Netzplan waren die Stationen Reto Quatro und Cinque auch als Transitstelle eingesetzt. Leider blieb Reto Quatro mobil

und genoss bei der nicht endenden Postensuche das prächtige Frühlingswetter. Rund 140 Skiläufer wurden mit unserem Funknetz überwacht. Es wurden keine Unglücksfälle verzeichnet. Die Funkverbindungen wurden jedoch rege benützt zur Durchgabe von Läufers und Laufzeiten ab den verschiedenen Posten ans Ziel.

Nach dem Einlaufen des letzten Läufers im Ziel wurde der Abbruch des Funknetzes durchgegeben. Die Station Reto Quatro meldete noch, dass sie den Posten immer noch nicht finden konnte und sich jetzt in Lamboing befände. Sie wurden durch Motorfahrer Klossner abgeholt. Bei Ankunft der Funker in Nods standen heisse Bratwürste, Raclette und Weisswein und Kaffee bereit. Die letzten Anweisungen zum Parkdienst der Funkgeräte wurden vom Chef Funk mittels Megaphon ausgerufen! Der Uebermittlungsdienst als solche wurde vom Veranstalter als sehr gut taxiert.

JLU

## ● Sektion Luzern

### Generalversammlung

Rund ein Drittel aller Mitglieder erschienen zu unserer Generalversammlung am 25. Januar im Restaurant Steghof. Der Bericht des Präsidenten, sowie derjenige des Verkehrsleiters wurden genehmigt. Zum Kassabericht wurden von einigen Anwesenden noch nähere Auskunft über das ausgewiesene Defizit verlangt. Mit der lapidaren Feststellung: «Keine Veranstaltungen, keine Einnahmen» konnte der Kassier die Fragesteller aufklären. Es wird immer schwieriger, Einnahmen bringende Veranstaltungen zu erhalten. Fast jeder Jassklub hat heute seine eigenen Funkgeräte. Sobald er von der PTT die Konzession verlangt, kann er seine Familienwanderung ohne EVU durchführen und erst noch billiger. Die Jahresbeiträge konnten trotz Defizit auf der gleichen Höhe belassen werden, nämlich Aktive Fr. 20.—, Passive Fr. 22.—, Veteranen Fr. 15.— und Jungmitglieder Fr. 10.—.

Wahlen. Die Wahlen gaben einiges zu reden. Das Erfreuliche zuerst. Der restliche Vorstand konnte in globo wieder gewählt werden. Es sind dies als Sekretärin Dora Eichenberger, Verkehrsleiter I Ernst Schertenleib, Verkehrsleiter II Fritz Säggerer und als Materialverwalter Werner Troxler. Wir danken diesen Kameraden, dass sie sich für eine weitere Amtsdauer zur Verfügung gestellt haben. Für den zurückgetretenen Kassier Walter Riederer wurde neu Hans-Rudolf Baumann gewählt. Dir, Hansruedi, gratulieren wir zur ehrenvollen Wahl, wünschen Dir wenige Mahnungen, viele Einnahmen und keine Defizite. Dir, Walti, danken wir für die grosse Arbeit, die Du im verborgenen geleistet hast. Du musstest nie zur Arbeit gemahnt werden, aber leider musstest Du mehr als genug mahnen und trotzdem waren Ende Jahr alle Beiträge eingetroffen. Wie Du an der GV erklärtest,



# Wir haben in der Nachrichtentechnik etwas zu sagen.

## PENTACONTA-Zentralen mit Teilnehmerkategorien

In den sechziger Jahren haben wir in Zusammenarbeit mit den PTT-Betrieben das schweizerische PENTACONTA-System entwickelt und in Telephonzentralen eingeführt. Das System basiert auf dem PENTACONTA-Koordinatenschalter, in dessen Kreuzpunkten elektromechanische Kontakte die Gespräche durchschalten.

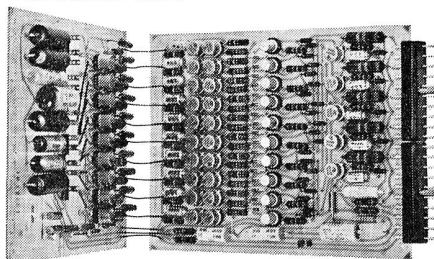
Jede Teilnehmerstation ist an die Zentrale durch zwei Kabeladern angeschlossen. Diese endigen im Hauptverteiler und werden dort auf den der Rufnummer entsprechenden Anschluss überführt. Am Hauptverteiler können auch die vorübergehenden Schaltungen wie Umleitung (z. B. wegen Ferienabwesenheit) oder Sperrung (weil z. B. eine Telefonrechnung nicht bezahlt ist) angebracht werden. Früher musste man diese Änderungen mit zusätzlichen Drähten und durch zeitraubendes Umlöten ausführen.

Die PTT stellte uns vor die Aufgabe, dieses Problem für die PENTACONTA-Zentralen neu zu studieren und eine Lösung zu entwickeln, die schneller, flexibler und übersichtlicher sein sollte.

### Die Lösung: Steckbare Widerstände und elektronischer Kategorieabtaster

In den PENTACONTA-Zentralen müssen nur noch farbige kleine Widerstände in einen speziellen Halter am Hauptverteiler eingesteckt werden. Der Monteur erkennt auf Grund der Farbe die Art des Anschlusses (Kategorie). So weiss er sofort, wo und wie er allenfalls Änderungen vorzunehmen hat.

Während des Verbindungsaufbaus wird kurzzeitig ein zusätzlicher Draht durchgeschaltet, über den mit einer Brückenschaltung der Widerstandswert des Kategoriesteckers gemessen werden kann. Da zehn Widerstandswerte zu unterscheiden sind, enthält der elektronische Kategorieabtaster zehn überlagerte Brückenschaltungen. 40 Silizium-Transistoren werten das Resultat aus und setzen es in den «2-von-5»-Code um, der sich leicht auf Fehler prüfen lässt und deshalb in den PENTACONTA-Zentralen für den gesamten internen Datenaustausch verwendet wird.

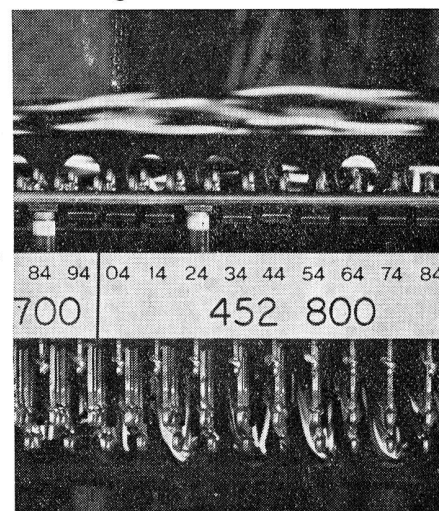


Geöffneter Kategorieabtaster

Durch das einfache Stecksystem können die Telefonabonnenten bestimmten Kategorien zugeteilt werden. Diese erlauben eine differenzierte automatische Lenkung der Anrufe. So besteht zum Beispiel die Möglichkeit, ankommende Gespräche zu verschiedenen Sprechmaschinen oder Dienststellen umzuleiten, die Hinweise über den Zustand des gewählten Teilnehmeranschlusses vermitteln (Ferienabwesenheit, geänderte Nummer, gestörter oder aufgehobener Anschluss usw.).

Für Teilnehmer, die mit unerwünschten Anrufen belästigt werden, ist die Kategorie «Registrieren des rufenden Teilnehmers» eine eigentliche Wohltat. Noch bevor die Verbindung durchgeschaltet ist, wird eine Identifizierung eingeleitet, und die Nummer des böswilligen Anrufers sowie die

genaue Uhrzeit werden auf einer Lochkarte festgehalten.



Kategoriestecker in einem Hauptverteilerblock

Die ausgeklügelte Kombination von technischem Raffinement und Einfachheit in der Anwendung macht den Erfolg dieser Lösung aus. In zukünftigen elektronischen Vermittlungssystemen werden die vielfältigen Möglichkeiten verschiedener Teilnehmerkategorien in noch wesentlich grösserem Umfang genützt.

Die automatische Kategorieabtastung ist nur eines der vielen nachrichtentechnischen Probleme, das wir gelöst haben. Wir werden auch bei der Lösung zukünftiger Probleme etwas zu sagen haben.

Standard Telephon und Radio AG  
8038 Zürich und 8804 Au-Wädenswil

**STR**  
Ein ITT-Unternehmen

wirst Du als Beisitzer mit Deinen Erfahrungen dem neuen Kassier noch tatkräftig unter die Arme greifen. Dafür danken wir Dir, Ja, und der Präsident? Dieser hatte seine Demission eingereicht. In seinem Demissionsschreiben beklagte er sich über die mangelnde Unterstützung in der Sektion. Verschiedene Punkte brachte er zur Rede, doch die ganze Diskussion brachte trotzdem keinen neuen Präsident. Erfreulicherweise erklärte sich später Ruedi Karrer bereit, das Amt nochmals für ein Jahr zu übernehmen. Er stellte jedoch die Bedingung, im neuen Jahr mehr unterstützt und auch besser orientiert zu werden. Mit Akklamation wurde er für ein weiteres Jahr in seinem Amte bestätigt. Gesucht wird ein Vizepräsident, der in ein oder zwei Jahren das Amt des Präsidenten übernehmen könnte. Verlangt wird ein gutes Organisationstalent und geschicktes Verhandeln. Fachtechnisches Wissen nicht unbedingt nötig, kann erlernt werden. Beitragsfrei! Interessenten für diesen Posten melden sich bei der Sektionsadresse.

Mutationen. Leider verzeichnet die Sektion erneut einen Rückgang um 7 Mitglieder. Sechs davon gehen allerdings auf das Konto der Funkhilfegruppe Kerns, die im abgelaufenen Jahr aufgelöst wurde. Wegen Nichtbezahlen des Mitgliederbeitrages musste Eduard End ausgeschlossen werden. Folgende Mitglieder heissen wir in unseren Reihen willkommen: Aktive: Hans-Peter Andermatt; Jungmitglieder: Werner Grüter, Peter Rothenfluh und Beat Waldis. Zu Veteranen konnten ernannt werden: Ehrenmitglied Josef Hayoz, José Müller und Friedrich Wyss.

Strub-Kanne. Die auszeichnungsberechtigten Ränge gingen dieses Jahr an zwei junge Mitglieder. Im 1. Rang finden wir Eduard Baumann und im 2. Rang Jungmitglied Martin Spreng. Wir gratulieren diesen beiden Kameraden zu ihrem Erfolg. Dir, Martin Spreng, gratulieren wir extra noch zu deiner glänzend bestandenen Matura. Wie wir sehen, ist es möglich, die beste Matura Typ B zu bestehen und auch in der Vereinsmeisterschaft einen vorderen Platz zu erringen. Ein Beispiel für manchen Aktiven!

Am 9. und 10. Februar tummelten sich zwei Mitglieder am Gotthardlauf der Geb Div 9 in Andermatt. Bei strahlend schönem Wetter und viel Schnee mussten sie die Lautsprecheranlage bedienen. Wie es der zweiten Gruppe, eine Woche später, in Andermatt ergangen ist, hoffen wir im nächsten «Pionier» zu erfahren.

## ● Sektion Solothurn

### Generalversammlung

Wer hat schon einmal eine Generalversammlung in einem Doppelschlafzimmer durchgeführt? Wer hat schon einmal 32 Personen in einem Doppelschlafzimmer sitzen gehabt? So etwas kann nur unserer

Sektion zustossen. Durch ein Missverständnis war am gleichen Tag der Saal im Stammlokal anderweitig vergeben worden. So mussten wir vorlieb nehmen mit einem ausgeräumten Schlafzimmer notabene, jedoch mit einem Kasten und einem Doppelbrünneli. Dank der Kinobestuhlung brachten wir die Versammlung über die Runden.

Nach der Begrüssung der Mitglieder sowie der Gäste der Nachbarsektion Biel sowie des Präsidenten des Soloth. Hilfspolizeiverbandes und des Zentralsekretärs des EVU begannen wir mit der Verlesung des Präsidentenberichtes. Weniger erfreuliches vernahmen wir aus dem Munde unseres Top-Kassiers, schlossen wir doch mit einem Defizit ab. Allerdings ist es noch nicht alarmierend. Als Grund für dieses Abschneiden können wir wohl die Felddienstübungen anführen, überstieg doch die Rechnung hiezu für die beiden Übungen die Tausendergrenze. Eine Verbesserung der Finanzen ergäbe sich erst wieder, wenn die Mitgliederzahl erheblich gesteigert werden könnte. Trotz allem wurde unserem Kassier Décharge erteilt. Beim Traktandum Mutationen konnten wir feststellen, dass erneut einige Mitglieder den Austritt gegeben haben. Erneut müssen wir feststellen, dass der Mitgliederbestand seit einiger Zeit stagniert. Einige Veränderungen gab es in den Reihen des Vorstandes. Nachdem unser bewährter technischer Leiter Ruedi Heggendorf aus beruflichen Gründen von seinem Posten zurücktreten musste, war ein Nachfolger zu wählen. Die Versammlung erkor Ueli Boss zum neuen technischen Leiter. Urs Bloch wurde zum neuen Sekretär gewählt. Anstelle des turnusgemäss ausscheidenden ersten Rechnungsrevisors Kurt Studer wurde Barbara Bloch zur Suppleantin gewählt. Neben dem Präsidenten wird Ueli Boss die Sektion an der DV in Thun die Sektion vertreten. Der Vorstand für 1974 wurde schliesslich wie folgt bestätigt: Präsident: Rudolf Anhorn; Kassier: Paul Fankhauser, Sekretär: Urs Bloch, technischer Leiter: Ueli Boss; Materialverwalter: Kurt Ferrari; Chef Uemdienste: Erwin Schöni; Beisitzer: Willy Kaiser und Wolf Aeschlimann.

Das Tätigkeitsprogramm wurde allen Mitgliedern mit der Einladung zur GV zugestellt. Es seien folgende Punkte erwähnt: April: Filmabend; Juni: Exkursion 2. Teil Attisholz; Juli: Minigolf; September: Peilkurs; Oktober: Herbstbummel; November: Fondueabend, Exkursion TV-Studio und Meteorologische Zentralanstalt. Die Jahresbeiträge für das Jahr 1974 wurden trotz des negativen Abschlusses auf der alten Höhe belassen. Aktivmitglieder Fr. 20.—, Passivmitglieder Fr. 17.—, Jungmitglieder Fr. 10.—. Wir sind uns bewusst, dass die Belassung der Beiträge auf der bisherigen Höhe uns noch mehr ins Manko bringt. Der Voranschlag des Kassiers sieht ähnlich aus wie letztes Jahr. Die Kameraden Paul Binz, Ernst Jäggi und Kurt Ferrari durften

aus den Händen des Kassiers für ihre 20-jährige Treue zu Sektion die Veteranennadel sowie eine Flasche Wein entgegennehmen. Der Schützenwanderpreis ging, nachdem zwei weitere Anwärter keine Chancen hatten, wiederum an Walter Striker. Unter dem Traktandum Verschiedenes sei noch zu erwähnen, dass wir beschlossen haben, ein Kässeli aufzustellen an jedem Stamm. Wer gerade Lust und Laune hat, etwas springen zu lassen, darf das inskünftig tun. Das Geld wird als Sonderfonds und eiserne Reserve angelegt. Ein guter Start verzeichnete dieses Kässeli an der GV, brachte die freiwillige Sammlung bereits einen Betrag von über Fr. 70.— ein. Nach zwei Stunden konnte die Versammlung im allseitigen Einverständnis geschlossen werden. Ein Imbiss spendiert aus der Sektionskasse, bechluss die GV.

## ● Sektion Thurgau

### Generalversammlung, 26. Januar 1974

Es geht aufwärts mit der Sektion Thurgau! Man stelle sich vor: Rund die Hälfte des Gesamtbestandes war an der GV im «Bären» in Weinfelden: 39 Anwesende. Toll! Vielen Dank allen fürs Erscheinen.

Man erspare mir ein genaues Protokoll. Dies können Präsident und Sekretär weit besser. Nach dem akademischen Viertel kann Präsident Franz Brunner seine Schäfchen zum 22. Male willkommen heissen.

Albert verliest sein Protokoll der letzten GV, gekonnt wie immer, ebenso Präsident, Übungsleiter und Werbeonkel ihre Berichte. Einstimmige Annahme belohnen die geleistete Arbeit. Die Jahresrechnung ist von Peter Hasler so gut geführt worden, dass uns die bittere Pille einer Beitragserhöhung erspart blieb, und der Revisorenbericht würdigt zu Recht die immense Arbeit des Schatzmeisters.

Wahlen waren keine vonnöten; zum Glück machen alle «Vorstände» weiter. Die Sektionsmeisterschaft brachte eine freudige Ueberraschung: Sektionsmeister und Wanderpreisgewinner 1973 wurde diesmal ein Jungmitglied: Christian Niederer, 1957, Steinebrunn. Bravo unserem «Küchenpöhlen» Chrigel für seinen Einsatz!

1974 soll nun also ein Jungmitgliederjahr werden. Übungen, vor allem für Jungmitglieder zugeschnitten, sollen auch den Aktiven Gelegenheit geben, sich den Jugendlichen der Sektion zu widmen. Und vor allem brauchen wir neue Jungmitglieder! Als Richtlinien des ZV gelten 10 Prozent des Gesamtbestandes der Sektion am 1. Dezember 1973, für uns also bei rund 80 Mitgliedern wären dies 8 neue Jungmitglieder. Der Werbeonkel hat für reichlich Werbematerial gesorgt und dieses in je einem Sichtmappchen an die GV-Teilnehmer abgegeben. Noch mehr ist auf Anfrage vorhanden. Man werbe also fleissig und bringe das Werbematerial an den Mann! Unter diesem Gesichtspunkt «Jungmitglie-

derjahr» lief auch das Traktandum «Arbeitsprogramm 74». Folgende Daten wurden schon jetzt provisorisch fixiert:

18. und 19. Mai: Familienbummel, wie immer östlich der Linie Tessin-Luzern-Basel!

30. Juni: Schlauchbootfahrt mit dem KUOV

26. und 27. Oktober: Felddienstübung mit der Sektion Schaffhausen.

16. und 17. November: Kegeln und Uem-Dienst am «Frauenfelder».

Anfangs Dezember: Klausfeier.

Weitere Uebungen und Kurse, vor allem für die Jungmitglieder, werden an der Vorstandssitzung im April besprochen und beschlossen. Auch müssen wir unser Programm mit dem zur Zeit bestehenden Verbot für Sonntagsfahrten mit Militärmotorfahrzeugen abstimmen. Gleichzeitig wollen wir mit unseren Uebungen ein wenig «die Flucht nach vorne» tun und unsere Stationen vermehrt publikumswirksam aufstellen. Ob dann in unserer extremen Streusektion die nötigen neuen Jungmitglieder heraus-schauen, können wir in einem Jahr an der gleichen Stelle verraten. Der Werbeonkel ist bereit, mit dem Präsidenten die zahllos eintreffenden Beitrittsmeldungen zu verarbeiten.

Allen Mitgliedern dankt die Sektion Thurgau fürs gute Mitmachen anno 1973 und für tatkräftige Werbung pro 1974. RMT PS. Am 28. Januar 1974 erschien in den vier bedeutenderen Zeitungen des Thurgaus ein RMT-Versammlungs-Kurzbericht unter dem Titel «Die Thurgauer Uebermittler haben Nachwuchsprobleme», der vielleicht auch mithelfen kann, auf unsere Sektion aufmerksam zu machen.

#### ● Sektion Zürichsee rechtes Ufer

Bericht von der Generalversammlung vom 25. Januar 1974

Pünktlich um 20 Uhr konnte die GV am 25. Januar 1974 durch den Präsidenten eröffnet werden. Neben den üblichen Geschäften wurde auch das neue Programm besprochen. So sehen wir im Zusammenhang mit einer Jungmitgliederwerbung einen Sprechfunkkurs und parallel dazu eine Ausbildung auf Fernschreiber für Jungmitglieder im Zeitraum März-Mai vor. Fest steht auch dieses Jahr wieder die Uebermittlung am Nachtpatrouillenlauf. Nach einer genauen Absprache mit den Zivilschutzverbänden am See sollte noch dieses Jahr eine Gemeinschaftsübung zustande kommen. Im Herbst werden wir der Funkzentrale der Kantonspolizei einen Besuch abstatten. Genauere Angaben über die verschiedenen Veranstaltungen werden noch bekanntgegeben.

Zum Abschluss der GV berichtete Georg Räss in Wort und Bild über seine beiden Einsätze beim IKRK und der Schweizer Botschaft im Fernen Osten, bei denen er als Funker seine Arbeit verrichtete. -hp-

## Sektionsmitteilungen

#### ● Sektion Aarau

Rudolf Wasem, Lärchenweg 12, 5033 Buchs

Am Freitag, den 8. Februar 1974, fand im Hotel Kettenbrücke in Aarau unsere Generalversammlung statt. Alle Traktanden gingen reibungslos über die Bühne, da alles gut vorbereitet war. Am 15. März 1974 findet im Restaurant Fähre in Obergösgen unser Kegelschub statt. Wir bitten unsere Mitglieder, sich diesen Abend zu reservieren und pünktlich um 20 Uhr zu erscheinen.

Für den 20. März 1974 ist eine technische Orientierung unserer Telephonzentrale vorgesehen. Am 27. März beginnt im Funklokal ein Kartenlesekurs, der sicher für alle Mitglieder sehr interessant sein dürfte. Für den 30. und 31. März sind die Sommer-Mannschaftswettkämpfe der Gz Div 5 angemeldet, an welchem wieder einige Mitglieder den Sektor Funk betreuen.

#### ● Sektion Appenzell

Josef Manser, Unterrain 23, 9050 Appenzell

#### ● Sektion beider Basel

Walter Wiesner, Spalentorweg 45  
4000 Basel

Im Augenblick, wo Basler so oder so keine Zeit zum Lesen des «Pionier» finden, doch noch ganz in Kürze, was sonst vielleicht noch passieren könnte:

Der Kassier verschickt seine «Liebesbriefe» (als ob man um diese Zeit nicht sonst schon «schtier» genug ist!) zum letztjährigen Spezialtarif. Also, einmal echte Freude für Schürmann's, was ihm auch zu gönnen ist.

Alle andern Ereignisse wurden bereits gebührend vermerkt, sofern dem letzten «Pionier» die nötige Aufmerksamkeit geschenkt worden ist. Zudem hat der Hüttenwart sein Hirni noch für eine dringende Schnitzelbagg zu gebrauchen...

Auf den Winterausmarsch, der inzwischen auch schon wieder der Vergangenheit angehört, wird irgendwer schon nochmals zum Zuge kommen.

Und jetzt: Nyt wie los an die drey scheenste Däg im ganze Joahr! Eiere Hittewart

#### ● Sektion Baden

Peter Knecht, Täferstrasse 21  
5513 Dättwil

#### ● Sektion Bern

Postfach 1372, 3001 Bern  
Kilian Roth, Beethovenstrasse 26  
3073 Gümligen  
P (031) 52 29 60 G (031) 67 24 32

Kasse. Wieder einmal ist es soweit. In der nächsten Zeit werden mit dem gedruckten Tätigkeitsprogramm grüne Einzahlungs-

scheine versandt. Damit er nicht verloren geht, tragen Sie ihn bitte doch möglichst schnell zur Post. Der Abschnitt ist bei uns dann sehr gut aufgehoben.

Mutationen. Sofern Sie den «Pionier» lückenlos zu erhalten wünschen, müssen Sie uns die Adressänderungen möglichst rasch bekanntgeben.

Stamm. Nach wie vor treffen wir uns jeden Freitagabend ab 20.30 Uhr im Restaurant Brauner Mutz, 1. Stock.

am Kommende Anlässe. Der technische Leiter hat ein provisorisches Tätigkeitsprogramm verfasst. Dabei ist zu vermerken, dass noch nicht ganz alle Anlässe als definitiv betrachtet werden können. Auch erwarten wir noch weitere Uebermittlungsdienste, welche zu einem späteren Zeitpunkt hier publiziert und in das jedem Mitglied zukommende gedruckte Programm aufgenommen werden. Für das erste Halbjahr sind folgende Anlässe vorgesehen:

3. März: Björnstad-Gedächtnislauf im Seelital; 30. und 31. März: Skiff-Kurz- und Langstreckenrennen am Wohlensee; 7. April: Nordwestschweiz. Radrundfahrt; 27. April: Arbenz-Gedenkfahrt der GMMB; 5. Mai: Quer durch Bern; 17. bis 19. Mai: Schweiz. Zweitagemarsch in Bern; 17. bis 19. Mai: Flugschau Belpmoos. Für das zweite Halbjahr sind folgende Daten im Kalender zu notieren: 1. Aug.: Feuerwerk auf dem Gurten; 6. bis 8. September: Internationales Automobilbergrennen am Gurnigel; am 14. September: EVU-Picknick; 14. September: 1. Internat. Veteranen-Ruderregatta auf dem Wohlensee; 7. Dezember: EVU-Familienabend. Bitte vorerst noch keine Anmeldungen für die Anlässe im zweiten Halbjahr! Simultanübersetzungsanlagen sind an den folgenden Daten einzurichten: 30. März, 26. April, 25. Mai, 29. bis 31. Mai, 24. bis 29. Juni, 15. Juni und an sieben weiteren Daten im zweiten Halbjahr. Anmeldungen für den einen oder anderen Anlass sind wie immer schriftlich an die offizielle Sektionsadresse zu richten. Hz

#### ● Sektion Biel/Bienne

Postfach 855, 2501 Biel/Bienne  
Eduard Bläsi, Sandrainstrasse 11  
2503 Biel/Bienne 7

Ueber die Generalversammlung 1974 und über den Uebermittlungsdienst Ski-Cross «Tour du Spitzberg» sind die Berichte unter der Rubrik «Die Sektionen berichten» nachzulesen.

Uebermittlungsdienst Fasnachtsumzug. Am Sonntag, den 3. März 1974, findet auch in Biel die Fasnacht statt. Paul Tanner amtiert als Chef Uem Dienst. Zum Einsatz gelangen 5 Funkgeräte SE-125. Treffpunkt der EVU-Funktionäre: 13.15 Uhr im Rest. «A la bonne Auberge», Oberer Quai 8, Biel. Gratulation. Jungmitglied Edi Schneeberger hat bei den zu Beginn der RS stattfindenden Morseprüfungen mit 60 ZpM den 3. Rang belegt. Wir gratulieren und wünschen weiterhin angenehme Diensttage.



Jungmitgliederwerbung. Das Jahr 1974 ist zum «Jahr der Jungmitglieder» erklärt worden. Es ist keine Lüge zu behaupten, dass sich unsere Aktivmitglieder grösstenteils von übergetretenen Jungmitgliedern rekrutiert. Deshalb wollen wir unsere Werbung gezielt auf die jungen Leute zwischen 15 und 19 Jahren lenken und versuchen, sie für unsere interessante Sache zu gewinnen.

Umfrage. An der GV wurde ein Fragebogen zur Gestaltung des Tätigkeitsprogrammes ausgeteilt. Hier das Ergebnis: Ausgeteilte Fragebogen = 23. An erster Stelle figuriert die Besichtigung des TV-Studios Zürich mit 21 Stimmen; 2. Waldfest; 3. Minigolf; 4. Kegelabend; 5. Bergwanderung; 6. Besichtigung Telephonzentrale und Filmabend. Persönliche Wünsche: Keine. Bei der Ausarbeitung des Tätigkeitsprogrammes werden diese Angaben berücksichtigt.  
-eb press-

#### ● Sektion Glarus

Peter Meier, Bübli 11, 8755 Ennenda

An der Hauptversammlung des UOV vom 8. Februar in Glarus nahmen von unserer Sektion Reinhold Staub, Rapperswil, und der Schreibende teil. Für mich war es eine schöne Pflicht, Reinhold Staub nach 25jähriger Zugehörigkeit zur Sektion und damit zum UOV zum Ehrenmitglied des SUOV ernennen zu dürfen. Auch an dieser Stelle möchte ich Reini nochmals ganz herzlich gratulieren und ihm für die grosse aktive Mitarbeit und seine langjährige Treue zu unserer Sektion aufrichtig danken.

Dem Kassabericht war zu entnehmen, dass unser Sektionsvermögen von Fr. 1034.25 im Jahre 1972 auf Fr. 1075.60 angewachsen ist. Unsere Rechnung schliesst mit einem Saldo von Fr. 230.— ab. Das Tätigkeitsprogramm des UOV nimmt keinen Bezug auf übermittlungstechnische Belange, nach wie vor sind wir aber zu diesen Veranstaltungen ebenfalls eingeladen.

Unsere Anlässe werde ich von Fall zu Fall an dieser Stelle und mit persönlichen Einladungen bekanntgeben. Gerne erwarten wir für dieses Jahr eine etwas regere Beteiligung.

Dem neuen Präsidenten der Sektion Thalwil, Peter Lieberherr, gratuliere ich im Namen unserer Sektion herzlich. Gleichzeitig danke ich Ernst Schlenker, dass wir jederzeit so erfreulich zusammenarbeiten konnten.  
pm

#### ● Sektion Langenthal

Willy Morgenthaler, Industriestrasse 9  
4912 Aarwangen

#### ● Sektion Lenzburg

Hans-Peter Imfeld, Gartenstrasse 28  
4600 Olten  
P (062) 22 22 79

Wir möchten im März, April und Mai eine vermehrte Tätigkeit im Basisnetz ausüben. Zu diesem Zweck haben wir einen fach-

technischen Kurs SE-222 eingesetzt und beginnen mit unseren Sendeabenden jeweils am Mittwoch, erstmals am 6. März. Der Vorstand hofft auf eine recht grosse Beteiligung.

Ueber die GV wird im nächsten «Pionier» ausführlich berichtet.  
hpi

#### ● Sektion Luzern

Rudolf Karrer, Erlernring 19  
6020 Emmenbrücke

Voranzeige. Wir treffen uns am 7. März, ab 20 Uhr, zum Kegelabend im Restaurant St. Jakob an der Baselstrasse.

Am 18. und 19. März findet der Schweiz. Lehrer-Skitag im Eigental statt. Eingesetzt werden SE-125.

Ruderweltmeisterschaften. Ein mageres Jahr steht unserer Sektion bevor. Unsere diesjährigen Arbeiten am Rotsee: Streckenreportage und Startlautsprecher installieren. Rest wird durch WK-Truppen ausgeführt.  
e.e

#### ● Sektion Mittelrheintal

Paul Breitenmoser, 9445 Rebstein

#### ● Sektion Olten

Heinrich Staub, Kanalweg 13  
4800 Zofingen

#### ● Sektion Schaffhausen

Postfach 486, 8201 Schaffhausen  
Karl Burkhalter, Im Hägli, 8222 Beringen

Das Jahresprogramm 1974 umfasst zwei Felddienstübungen, zwei fachtechnische Kurse und neu einen Uebermittlungsdienst. Dazu gesellen sich dann noch Anlässe wie Hocks, Kegelschub usw. Die Jungmitgliederkurse wurden nicht ins Jahresprogramm aufgenommen.

Es werden zwei Felddienstübungen durchgeführt:

1. Am Samstag, den 4. Mai, anlässlich der Vielseitigkeitsfahrt der GMMSH.
2. Am Samstag, den 26. Oktober, zusammen mit der Sektion Thurgau (Mittel: R-902 MK-5/4, SE-222/KFF usw.). Vorgängig zu dieser Uebung findet möglicherweise noch ein fachtechnischer Kurs R-902 statt.

Fachtechnische Kurse. Ausser den Jungmitgliederkursen werden zwei fachtechnische Kurse durchgeführt:

1. Am 23. April, 30. April, 9. und 16. Mai, jeweils von 19.30 bis 21.30 Uhr, im EVU-Lokal. Besammlung vor dem gelben Haus am Viehmarkt an der Hochstrasse Schaffhausen. Mittel: Tf Zen 64, Ftf Zen 57.
2. Am 13., 20., 27. August und 3. September, jeweils von 19.30 bis 21.30 Uhr, sowie am 14. September von 14 bis 18 Uhr. Uebermittlungsdienst. Am 8. und 9. Juni findet in Schaffhausen das 15. Nordostschweizerische Jodlerfest statt. Der EVU

hat am 9. Juni von 14 bis 16 Uhr anlässlich des Umzuges die Uebermittlung zu besorgen. Wir suchen deshalb zehn Mitglieder, die bereit sind, an diesem Nachmittag ihre Freizeit zu opfern. Die Funktionäre (auch Funker) erhalten Festkarten. Anmeldungen nimmt unser Präsident entgegen.

RR  
Im Laufe des Monats Januar 1974 stieg unser Mitgliederbestand von 46 auf 49 Mitglieder. Die neuen Mitglieder, welche wir an dieser Stelle herzlich begrüssen, sind: Heinz Kälin, Andreas Lehner und Walter Meyer. Die Voranmeldung des 50. Mitgliedes erreichte uns aus Oxford (GB).

Leider muss unser Kassier feststellen, dass noch Mitgliederbeiträge ausstehend sind. Diese werden deshalb Mitte März durch Nachnahme eingezogen.  
RR

#### ● Sektion Solothurn

Rudolf Anhorn, obere Sternengasse 23  
4500 Solothurn

Der März-Stamm wird wieder einmal auf dem Lande durchgeführt. Für alle Profis, Halbprofis, Amateure und Anfänger organisieren wir einen Kegelabend, den ersten im neuen Jahr. Unser «Kriegskommissar» Koni Studer fand in einem schmucken Dorf am Fusse des Balmbergs ein Restaurant mit einer neuen Kegelbahn. Schnell war der Termin festgelegt, die Bahn bestellt. Wir treffen uns am Freitag, den 1. März, 20 Uhr, auf dem Parkplatz zwischen SBB und Güterexpedition. Anschliessend werden wir per Auto nach Günsberg fahren ins Restaurant Sternen. Ich bitte die Autobesitzer, ihr «Motoriges» zur Verfügung zu stellen. Besten Dank zum voraus.

Zur Vormerkung: Freitag, den 5. April 1974 führen wir einen Filmabend durch, reserviert euch diesen Abend. Es warten wieder einige interessante Film auf uns. Suomi

#### ● Sektion St. Gallen

Postfach 414, 9001 St. Gallen

St.-Galler Waffenlauf. Am 17. März 1974 wird der St.-Galler Waffenlauf durchgeführt. Wir haben den Organisatoren unsere Mitwirkung zugesagt. Es ist wiederum das übliche Funknetz entlang der Laufstrecke zu betreiben. Anmeldungen an Oscar Kuster, Hebelstrasse 16, 9000 St. Gallen. Zählt für die Jahresrangierung.

#### ● Sektion St.-Galler Oberland/Graubünden

Anton Ochsner, 7180 Disentis

#### ● Sektion Thalwil

Peter Lieberherr, Kelliweg 36, 8810 Horgen

GV-Kurzbericht. Die diesjährige GV fand am 6. Februar im Restaurant Schöneegg statt. Bei guter Beteiligung (14 Mann) durfte der scheidende Präsident Walti ein letztes Mal die GV eröffnen. Alle Vorlagen wurden einstimmig angenommen. Neu in den Vorstand gewählt wurden Richard

Schlatter (Sekretär und Kasse) und Ueli Imhof (Assistent des technischen Leiters). Dass auch bit im Vorstand verbleiben durfte, ist aus der Sektionsadresse ersichtlich. Köbi Henzi präsentierte das Jahresprogramm 1974, das einige sehr interessante Anlässe vorsieht. Die einzelnen Daten werden von Fall zu Fall bekanntgegeben. Trotz grossem Sträuben wurde Ritter Georges Kündig zum Veteranen geschlagen. Ebenfalls das Veteranenalter (vereinsmässig gesehen) erreicht, hat auch Max Arbenz. Mit grossem Applaus wurde der einzige mündliche Mitgliederantrag angenommen. In Würdigung ihrer Dienste in der Sektion durften Walter Rüetschi (17 Amtsjahre) und Ernst Schlenker (22 Amtsjahre) vom Tagespräsidenten die Ehrenurkunde als Ehrenmitglieder der Sektion entgegennehmen. Peilgeräte. Wie versprochen, hier nun der erste Zwischenbericht. Ueli hat den Prototyp bereits gebaut. Er wird in harten Funktionstests die Eignung dieses Gerätes unter Beweis stellen. Um dem neuen Kassier nicht gleich im ersten Amtsjahr den Betriebsbeamten ins Haus senden zu müssen, wurde beschlossen, eine Tellersammlung durchzuführen. Um den Ansturm der Sponsoren in geregelter Rahmen zu halten, werden Zeit und Ort später bekanntgegeben.

Fachtechnischer Kurs. Am Mittwoch, den 6. März, beginnt bereits der fachtechnische Kurs SE-222. Wir werden uns um 19.30 Uhr im Schulhaus Rotweg treffen. Dort können auch Vorschläge zur Montage der neuen Antenne SE-218, die inzwischen eingetroffen ist, vorgebracht werden. bit

#### ● Sektion Thun

Daniel Stucki, Föhrenweg 5, 3604 Thun  
P (033) 36 15 65

Sektionsvorstand. Der Vorstand der Sektion Thun wurde am 8. Februar von der Hauptversammlung für ein weiteres Jahr wiedergewählt. Die Konstellation des Vorstandes bleibt unverändert.

Tätigkeit 1974. Ueber die vorgesehene Tätigkeit in diesem Jahr wurde ein Tätigkeitsprogramm erstellt und an die Anwesenden anlässlich der Hauptversammlung abgegeben. Wer ein solches Programm besitzen möchte, wird gebeten, dies beim Präsidenten zu beziehen.

Funkeinsatz. Im Monat März warten uns gleich zwei gewichtige Anlässe. Am 9. und 10. März findet die Felddienstübung im Gebirge statt. Im Raume Lenk und Zweisimmen werden wir diese Übung mit der Durchführung des Gebirgsskilaufes kombinieren. Der Leiter dieser Übung ist Ulrich Flühmann. Wer sich an der Hauptversammlung nicht eingeschrieben hat und gerne an der Übung teilnimmt, ist gebeten, sich mit dem Übungsleiter oder dem Präsidenten in Verbindung zu setzen.

Vom 15. bis 17. März findet in Grindelwald der Schweiz. Wintermehrkampf statt. Der gesamte Uebermittlungsdienst wird von

unserer Sektion übernommen. Der Leiter unserer Funkgruppe ist Ulrich Flühmann. Funkbude. Die Funkbude ist wieder geöffnet. Jeden Mittwoch von 20 bis 22 Uhr ist Betrieb für jung und alt. stu

#### ● Sektion Thurgau

Franz Brunner, Haldenstrasse 3  
8280 Kreuzlingen

Mutationen. Es können wiederum 2 Neueintritte in die Sektion gemeldet werden. Wir begrüßen als Aktivmitglieder in der Sektion recht herzlich: Gfr Hans Ryser, Triboltingen, und Gfr Paul Sieber, Kreuzlingen. Der Vorstand hofft, dass sich die beiden Kameraden aktiv am Sektionsgeschehen beteiligen werden.

Gratulation. Wie nachträglich zu erfahren war, ist unser Aktivmitglied Fritz Allenspach in den Ehestand getreten. Wir wünschen Kamerad Fritz und seiner Ehegattin alles Gute und Schöne auf dem gemeinsamen Lebenswege.

Arbeitsprogramm. Als nächste Veranstaltung findet am 19. evtl. 23. Mai 1974 unser traditioneller Familienbummel statt. Der Vorstand bittet, dieses Datum für die Sektion zu reservieren.

Vorstandssitzung. Diese findet am Samstag, den 6. April 1974, 17.15 Uhr, im Rest. Bären in Weinfelden statt. Einladung mit Traktanden folgen später. br

#### ● Sektion Toggenburg

Heinrich Güttinger, Schulhaus  
9657 Unterwasser

#### ● Sektion Uri/Altdorf

Franz Willi, Schützengasse 9, 6460 Altdorf

#### ● Sektion Uzwil

Hans Gemperle, Neuhoferstrasse 2a  
9240 Uzwil  
Postcheckkonto 90 - 13161

Sendelokal: Mehrzweckgebäude der Gemeinde Uzwil, beim Marktplatz.

Basisnetz: Ab Mittwoch, den 5. März 1974, je 20 Uhr, mit SE-222.

Hauptversammlung am 8. Februar 1974 im Restaurant Löwen, Niederuzwil. Ohne grosse Wellen haben wir die diesjährige Hauptversammlung hinter uns gebracht. Es waren die statutarischen Traktanden zu behandeln. Als Rosine des Abends ist der Jahresbericht des Präsidenten zu bezeichnen. In kurzen Zügen beschrieb Hans Gemperle die Aktivitäten der Sektion. Das wichtigste war der Kassabericht, wir können davon in positivem Sinne berichten. Der Jahresbeitrag für 1974 kann deshalb auf der Höhe des Vorjahres behalten werden. Unerfreulich sind die noch zahlreichen ausstehenden Jahresbeiträge. Säumige werden in Kürze nochmals an ihre Pflicht erinnert.

Der bisherige Vorstand wurde mit Hans Gemperle als Präsident einstimmig wiedergewählt. Neu wurde auf Vorschlag des

Vorstandes Urs Oberholzer in die Sektionsleitung gewählt.

Das Jahresprogramm wird eine Uebermittlungsübung (Felddienstübung), einen fachtechnischen Kurs sowie zwei Kurse SE-222 im Rahmen des Basisnetzes umfassen.

Ausserdem sind je nach Anfragen noch Uebermittlungsdienste für Dritte zu beschicken.

Nach Schluss der ordentlichen HV blieb auch noch Zeit für eine gemütliche Plauderstunde und auch das Jassen wurde gepflegt. Hi

#### ● Sektion Winterthur

Jakob Maurer, Brühlbergstrasse 22  
8400 Winterthur

#### ● Sektion Zug

Xaver Grüter, Ringstrasse 9, 6340 Baar

Als Ruhe vor dem Sturm könnte die Tätigkeit im März bezeichnet werden. Aus dem zugesandten Jahresbericht und den Ergänzungen an der GV waren zu entnehmen, dass das neue Vereinsjahr attraktiv gestaltet werden soll. Begonnen wird mit dem Kurs Tf Zen 64. Für die Jungmitglieder wird mit dem Sprechfunkkurs gestartet. Details und der Bericht über die GV erscheinen im nächsten «Pionier». gr

#### ● Sektion Zürcher Oberland/Uster

Postfach 3, 8610 Niederuster  
Willy Berdux, Krämersackerstrasse 16  
8610 Uster 1

#### ● Sektion Zürichsee rechtes Ufer

Hansjörg Spring, alte Landstrasse 260  
8708 Männedorf  
P (01) 74 00 55

#### ● Sektion Zürich

Postfach 876, 8022 Zürich  
Rolf Breitschmid, Sonnenbergstrasse 22  
8600 Dübendorf

Erinnern Sie sich noch, wo Sie am Freitagabend, den 18. Januar 1974, waren?

Vermutlich beschäftigte es Sie wenig, dass an diesem Abend die Generalversammlung unserer Sektion stattfand. Den wenigen, für die meine Vermutung nicht zutrifft, möchte ich an dieser Stelle herzlich für ihr Erscheinen oder ihre Entschuldigung danken. Da ich fast nicht glauben kann, dass ihr Interesse an unserer Sektion so gering ist, muss ich annehmen, dass Sie mit der Arbeit des Vorstandes vollkommen zufrieden sind und es deshalb nicht für notwendig finden, zu erscheinen. An und für sich eine erfreuliche Tatsache, aber dennoch hätte es uns sehr gefreut, wenn wir die vorgesehenen Traktanden in einem etwas mehr gefüllten Saal hätten behandeln können. Gewiss, die Traktandenliste wies keine weltbewegenden Punkte auf. Oder hätten Sie eine Idee für ein attraktives Traktandum an der nächsten DV? Im er-



# Generaldirektion PTT

## Radio- und Fernsehabeilung

Wie Sie sicher aus der Presse erfahren haben, ist vor kurzer Zeit die **erste schweizerische Satelliten-Bodenstation in Leuk VS** fertiggestellt und in Betrieb genommen worden. Würde es nicht gerade auch Sie interessieren, im Bereiche dieser modernsten Anlage der Fernmeldetechnik eine Aufgabe zu übernehmen? Sie als gelernter

## FEAM oder EGM

haben die Möglichkeit, in der Nähe von prächtigen Winter- und Sommersportgebieten eine nicht alltägliche Tätigkeit zu finden. Wenn Sie über gute Kenntnisse von Kleincomputeranlagen sowie in der englischen Sprache verfügen, dann sollten Sie sich bei Herrn Selhofer, Telefon (031) 62 36 12, näher über den Job eines Fernmeldespezialisten bei der Satelliten-Bodenstation und die Anstellungsbedingungen informieren lassen.

Schriftliche Anfragen und Bewerbungen richten Sie an die

**Generaldirektion PTT, Personalabteilung, 3000 Bern 33**

sten Teil wurden die mit viel Mühe zusammengestellten und gedruckten Berichte zur Kenntnis genommen und der Tagespräsident Ernst Osbahr konnte feststellen, dass dem Vorstand einstimmig Décharge erteilt wurde.

Die vollständige Liste des neuen Vorstandes können Sie dem MARKANT entnehmen. An dieser Stelle sei lediglich den neuen Vorstandsmitgliedern Meili Mesmer und Kaspar Caduff für ihre Bereitschaft zur Mitarbeit gedankt. Das Jahresprogramm 1974 sieht wieder eine grosse Zahl aktiver Tätigkeiten vor. Ein Schwergewicht liegt auf der Jungmitgliederausbildung und als weiterer wichtiger Punkt muss die Mitgliederwerbung betrachtet werden. Letztere ist bei weitem nicht nur Sache des Vorstandes. Auch Sie haben fast täglich die Möglichkeit, ein aktives Mitglied zu werben. Oder vielleicht aktivieren Sie wieder einmal sich selbst. Gratulieren möchten wir noch Karl Keller. Er konnte an der GV zum Veteranmitglied ernannt werden. Leider war er der einzige von sechs Kandidaten, der zur Ehrung erschienen war. Für die aktiven Funker ist im Sendelokal wieder Hochbetrieb. Bis Ende Mai steht eine SE-222 zur Verfügung und — viele werden aufatmen — auch der Gleichrichter zur SE-218 ist in vollem Glanze zurück, womit auch diese Station wieder betriebsbereit ist. Das ist doch ein Grund, wieder einmal im Sendelokal aufzutauchen! Seit kurzem können wir auch den durstigen Basisnetzbesuchern ein grosses Sortiment anbieten und an einem Anschlagbrett sind immer die neuesten Sektionsinformationen ersichtlich. Dort kann man sich auch je-

derzeit für Veranstaltungen einschreiben. Bereits jetzt stehen die Daten der Pferderennen in Dielsdorf fest, an denen wir wieder den Uebermittlungsdienst übernehmen werden: Sonntag, 19. und 26. Mai 1974. Sprechfunk SE-125.

A propos ausgebautes Sendelokal: Wir wurden dort kürzlich vom Zentralpräsidenten Major Wyss besucht, der nur noch gestaunt hat! Finden Sie nicht auch, Sie sollten wieder einmal einen Blick dort hinein werfen?

Am 16. März treffen wir uns zu einem gemütlichen Kegelabend. Genauere Angaben stehen im MARKANT, oder Sie können sie am Mittwochabend über Telefon 27 42 00 (Sendelokal) erfahren.

Jungmitglieder aufgepasst! Für euch haben wir ein spezielles Programm zusammengestellt. Am 13. März werden wir euch im Sendelokal darüber orientieren. Dazu werdet ihr persönlich eingeladen. Vom 22. April bis 18. Mai wird ein erster Jungmitglieder-Ausbildungskurs durchgeführt. Selbstverständlich könnt ihr auch an allen übrigen Veranstaltungen der Sektion teilnehmen. Dieses Jahr lohnt sich jede Teilnahme speziell. Warum darf ich euch noch nicht verraten.

Uebrigens, kennen Sie unseren Sektionskassier? Wissen Sie, wie sehr er sich über jeden eingehenden Mitgliederbeitrag freut? Sicher haben Sie den Ausweis mit dem Einzahlungsschein schon erhalten. Nehmen Sie ihn doch das nächste Mal mit, wenn Sie zur Post gehen. Gemäss dem Beschluss der GV ist ja der Beitrag nicht erhöht worden!

WB

## Aus andern Verbänden

### 6. Marsch um den Zugersee, 27. April 1974

Der UOV Zug, unterstützt durch die MMGZ, den EVU und den MSV Zug, führt am 27. April 1974 den 6. MUZ durch. Dieser Marsch ist offen für uniformierte Angehörige der Armee und der öffentlichen Dienste. Er wird in zwei Kategorien durchgeführt:

Kategorie A: Männer im Auszugsalter (etwa 40 Kilometer); Kategorie B: ältere Teilnehmer und Frauen (etwa 18 Kilometer). Kategorienwechsel von B nach A ist gestattet, nicht aber umgekehrt.

Der Marsch führt durch eines der schönsten Wandergebiete der Zentralschweiz.

Der MUZ ist eine vorzügliche Trainingsmöglichkeit für die kommenden Marschveranstaltungen. Einige Neuerungen werden den Beifall der Teilnehmerinnen und Teilnehmer finden:

- Start- und Zielankunftszeiten sind vorverlegt worden.
- Für die in Kategorie B Marschierenden besteht Gratisfahrmöglichkeit von Zug zum Start in Immensee durch MMGZ-Militärtransport.
- Unter Vermeidung der stark befahrenen Hauptstrassen wählen die «routiers» den Weg von Posten zu Posten frei, nach einem Kartenblatt 1:50 000 mit eingetragener Standardroute, welches am Start abgegeben wird.

Ausschreibungen sind erhältlich bei Gfr Köppel, Hänibüel 22, 6300 Zug.